

LEICHTE
SPRACHE



Bilder und
Formulierungshilfen



Krebs-Vorsorge verstehen. Krebs früh erkennen.

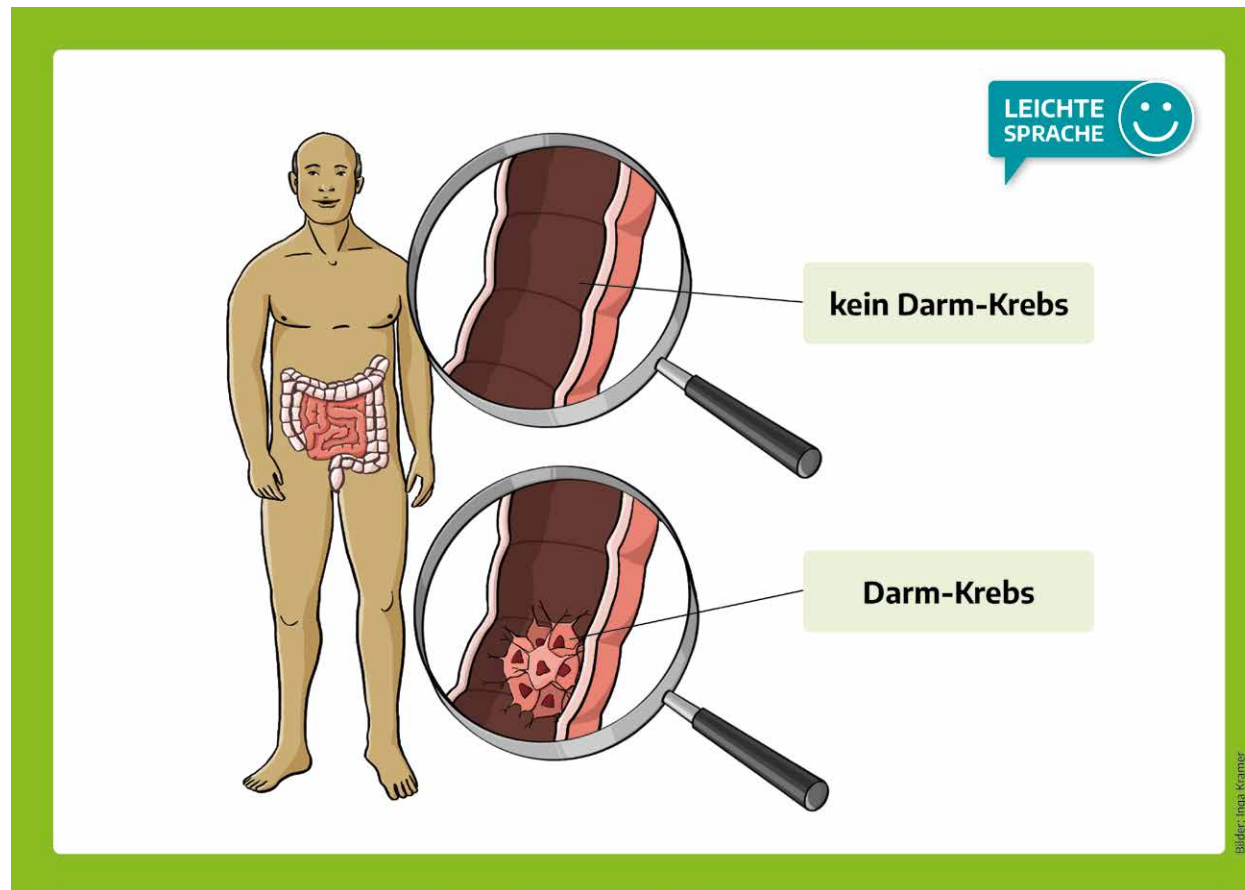


Gefördert von:

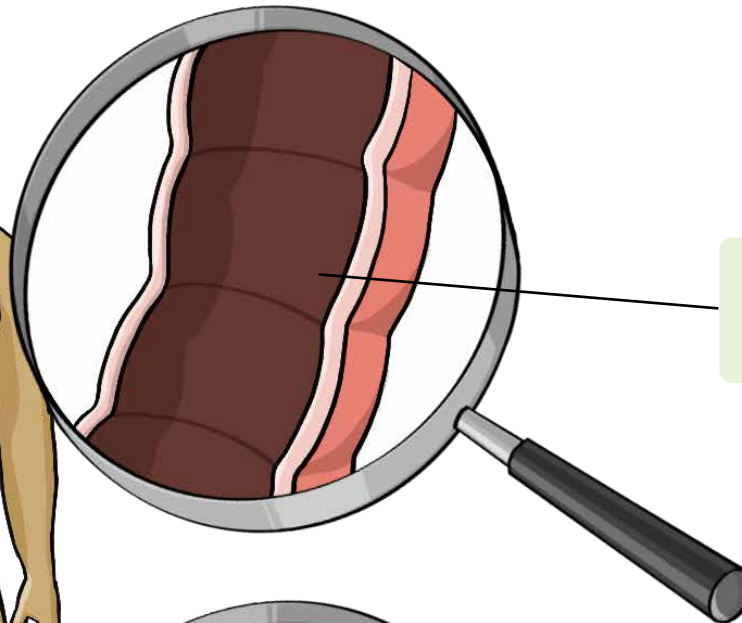
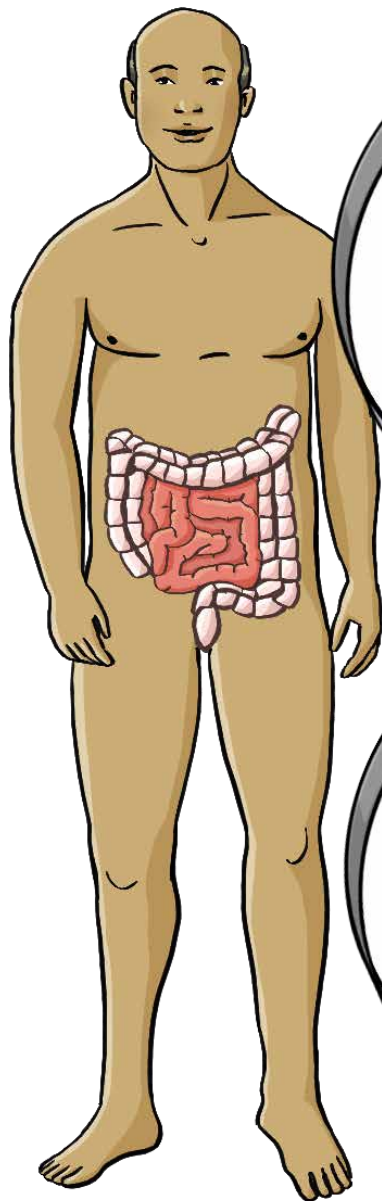


Krebsgesellschaft
Nordrhein-Westfalen e.V.

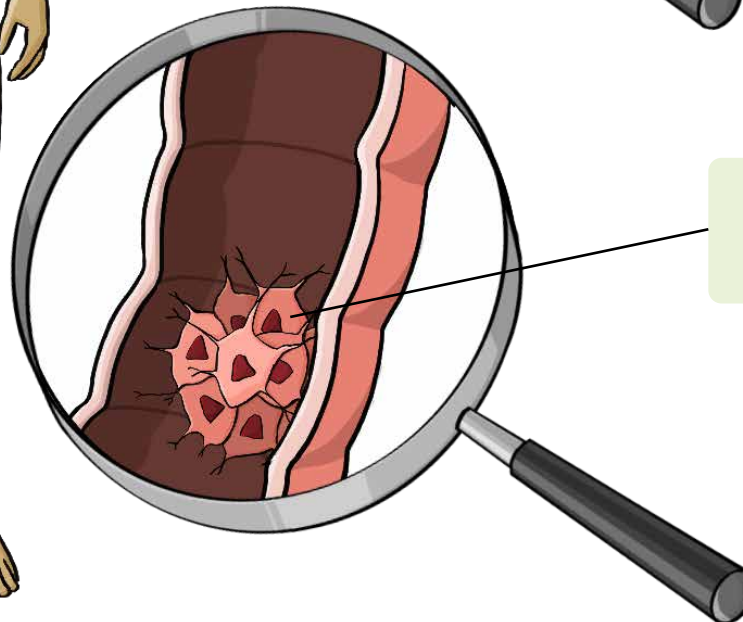
Vorschau



INFOMATERIAL DARM: **Darm-Krebs**



kein Darm-Krebs



Darm-Krebs

Was ist der Darm?

Der Darm ist ein **Organ**.

Der Darm ist **in unserem Körper**.

Wo ist der Darm?

Der Darm befindet sich im Bauch **hinter dem Bauchnabel**.

Können Untersuchungen Krebs früh erkennen?

Eine Untersuchung kann **Krebs finden**.

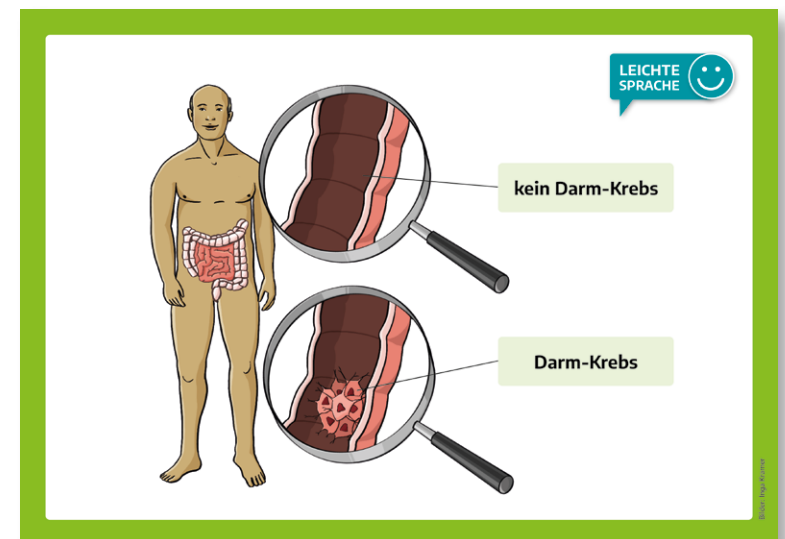
Und dann kann der Krebs **behandelt** werden.

Vielleicht können Sie dann gut mit der Krankheit **weiterleben**,
oder Sie werden wieder **gesund**.

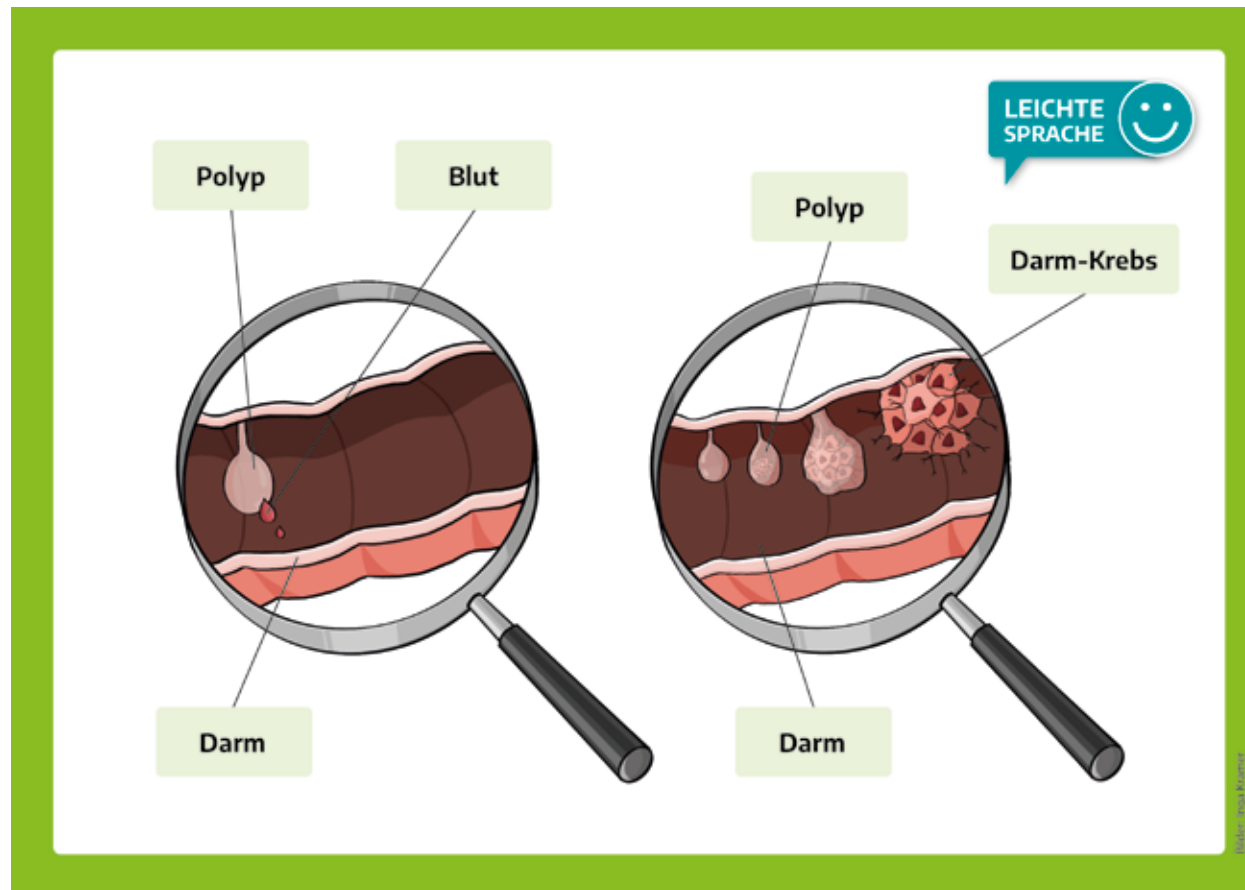
Vielleicht findet der Arzt oder die Ärztin auch **nichts**
und Sie sind gesund.

Für die Früh-Erkennung von Darm-Krebs **empfehle** ich
die Untersuchungen:

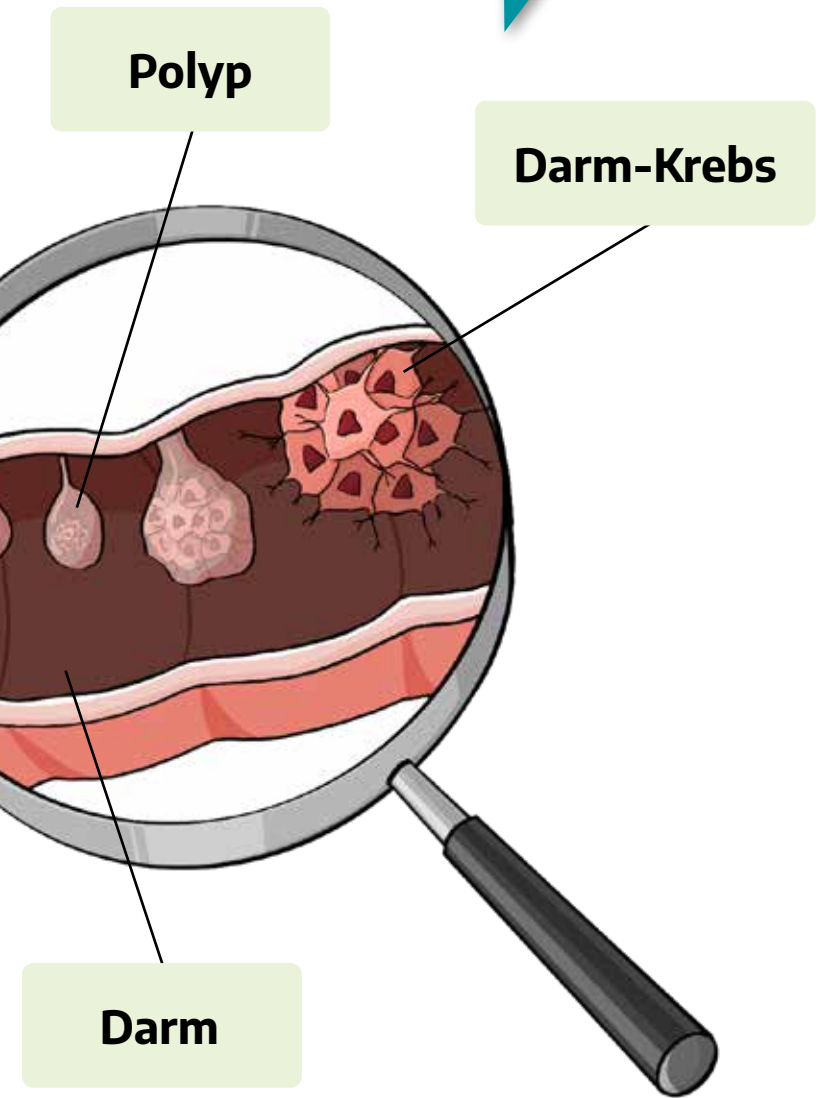
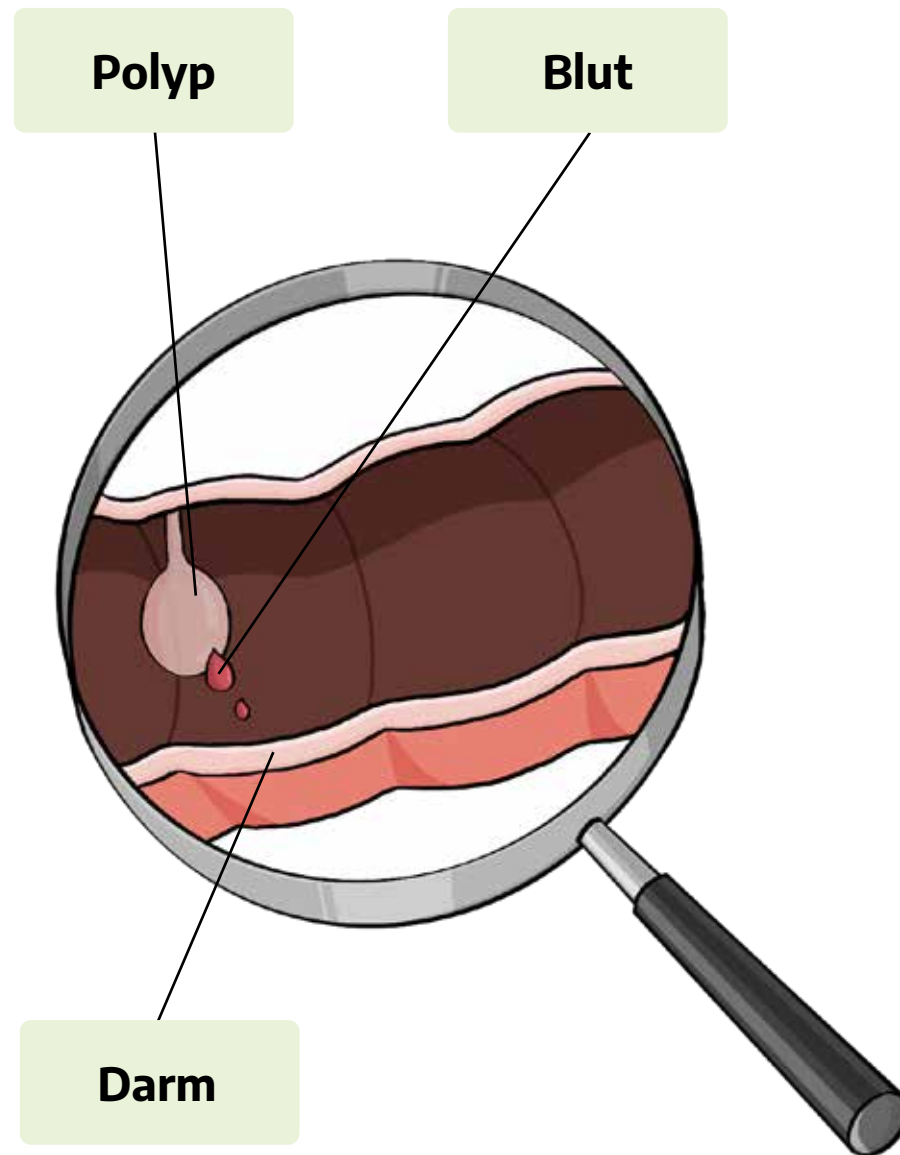
Stuhl-Test oder Darm-Spiegelung.



Vorschau



INFOMATERIAL DARM: **Polypen im Darm**

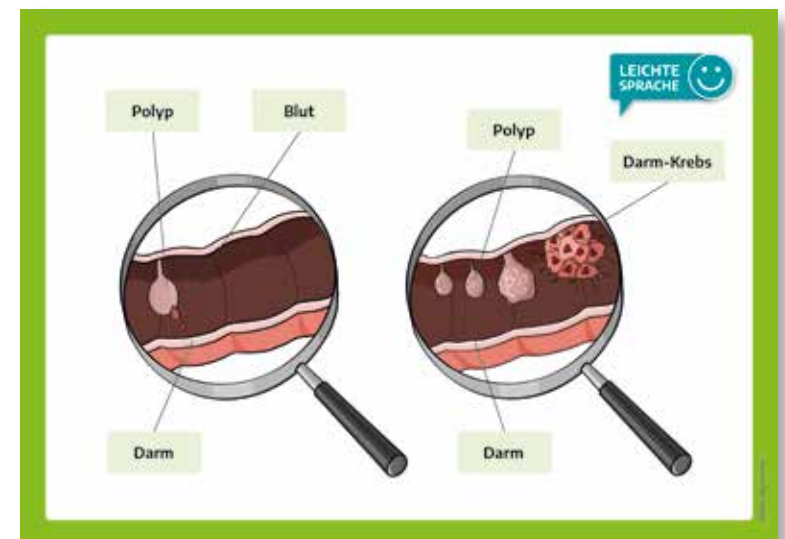


Wie entsteht Darm-Krebs?

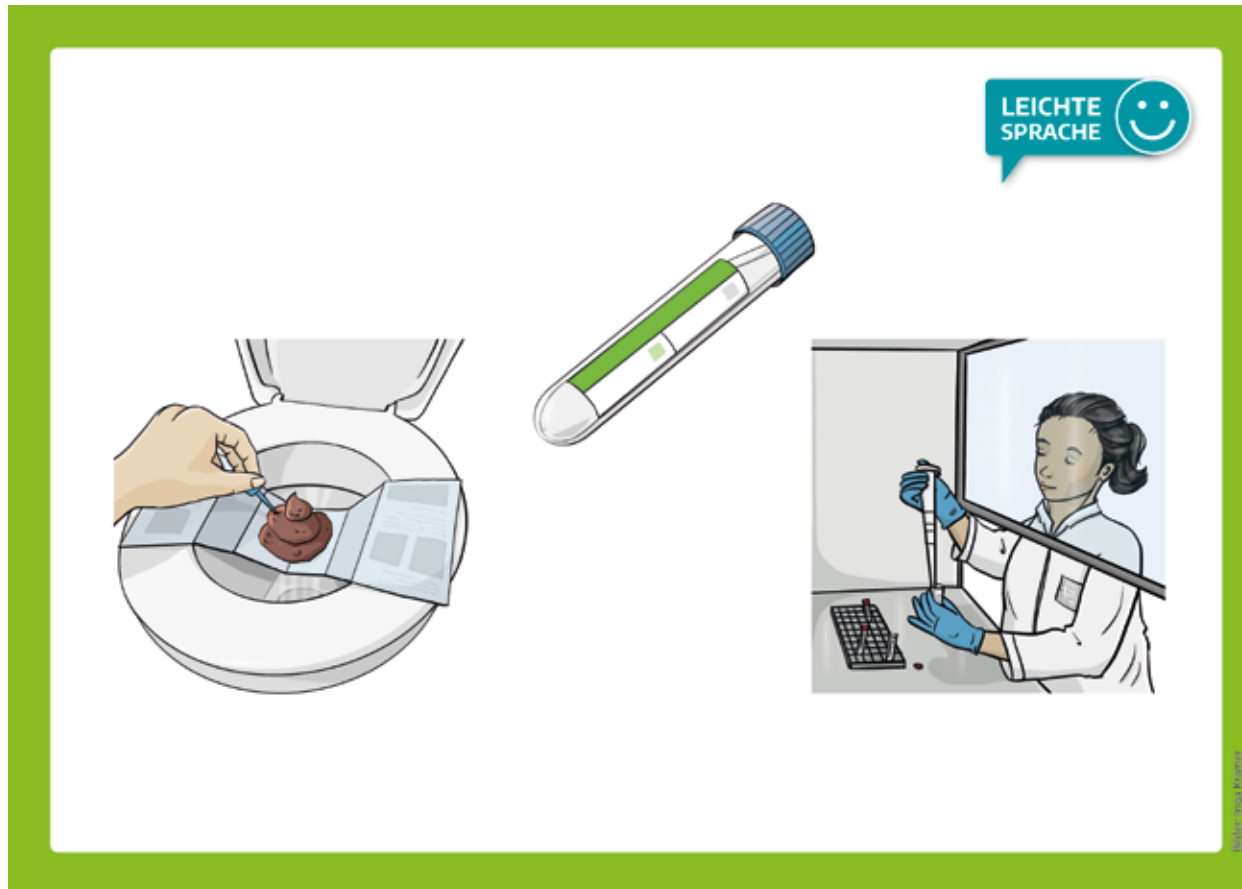
Manchmal entstehen **Polypen** im Darm.
Ein Polyp ist **verändertes Gewebe** im Darm.

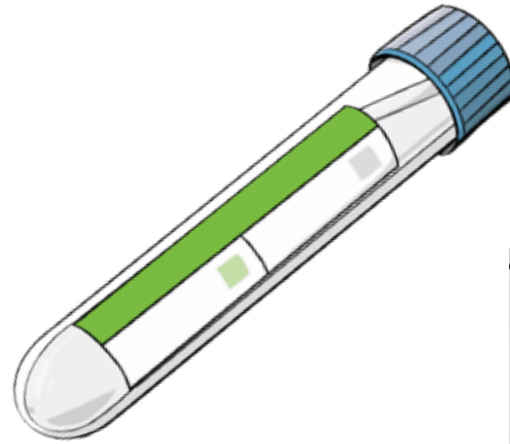
Polypen können **wachsen** und größer werden.
Manchmal **bluten** Polypen.

Das **tut nicht weh**, Sie merken das **nicht**.
Vielleicht wird aus einem Polypen **in vielen Jahren** Krebs.



Vorschau





Was ist ein Stuhl-Test?

Beim Stuhl-Test geht es **nicht** um einen Stuhl auf dem wir sitzen.
Stuhl bedeutet: Der **Kot** vom Menschen.

Was müssen Sie machen?

Sie müssen für den Stuhl-Test eine **Stuhl-Probe abgeben**.

Also eine Probe vom Kot.

Es ist eine **Anleitung für die Stuhl-Probe** dabei.

Hinweis:

Zeigen Sie das Röhrchen und die Anleitung „Stuhl-Test: Wie mache ich den Stuhl-Test?“ der Krebsgesellschaft NRW.

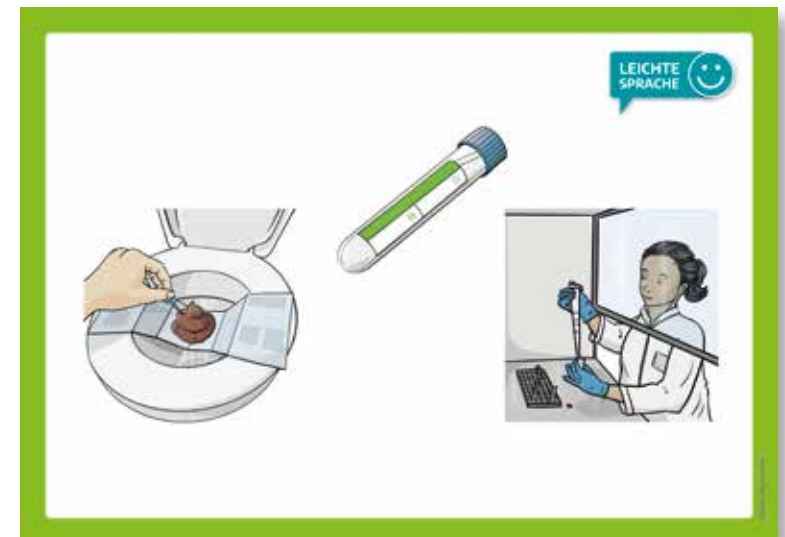
Was passiert danach?

Fachleute im Labor **suchen nach Blut in der Stuhl-Probe**.

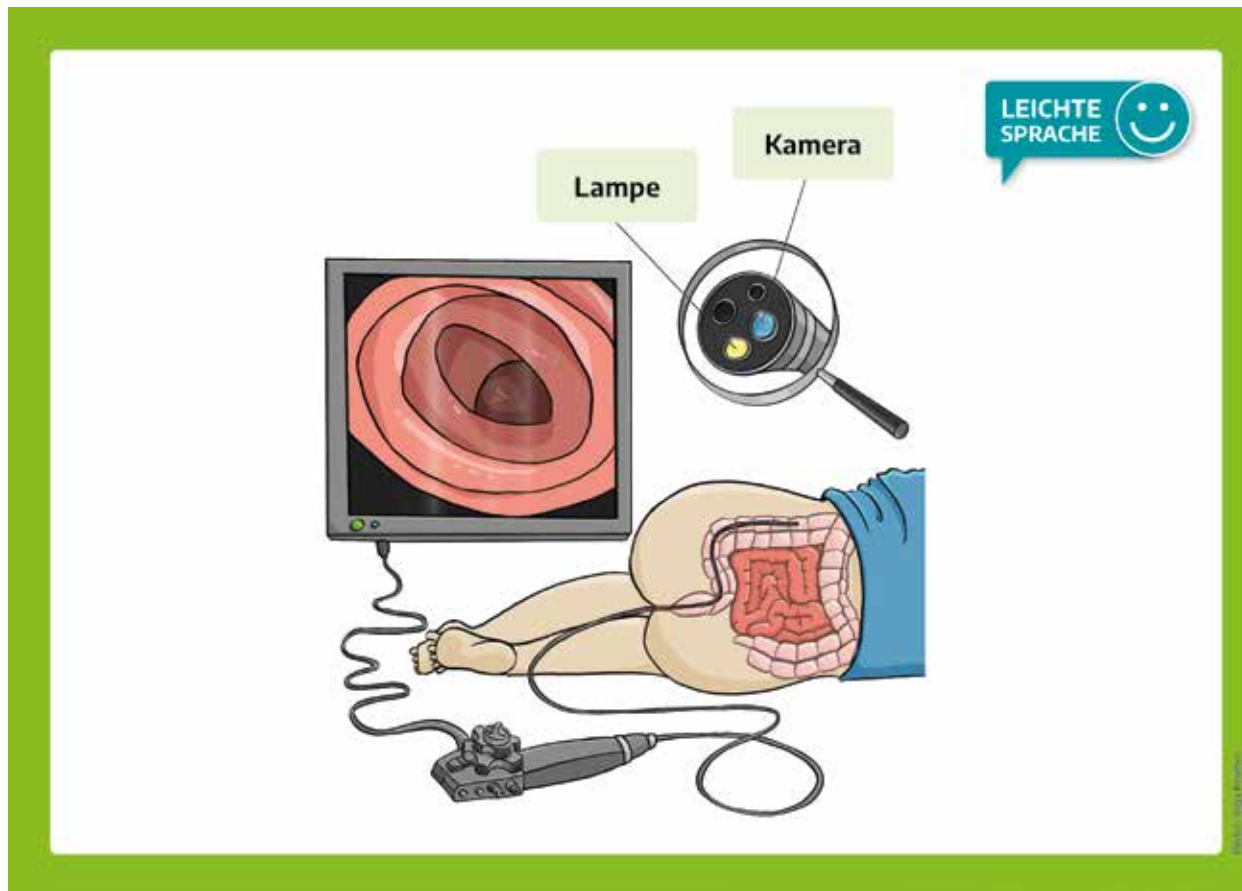
Die Fachleute schicken uns das **Ergebnis**.

Und Sie bekommen das Ergebnis dann von uns.

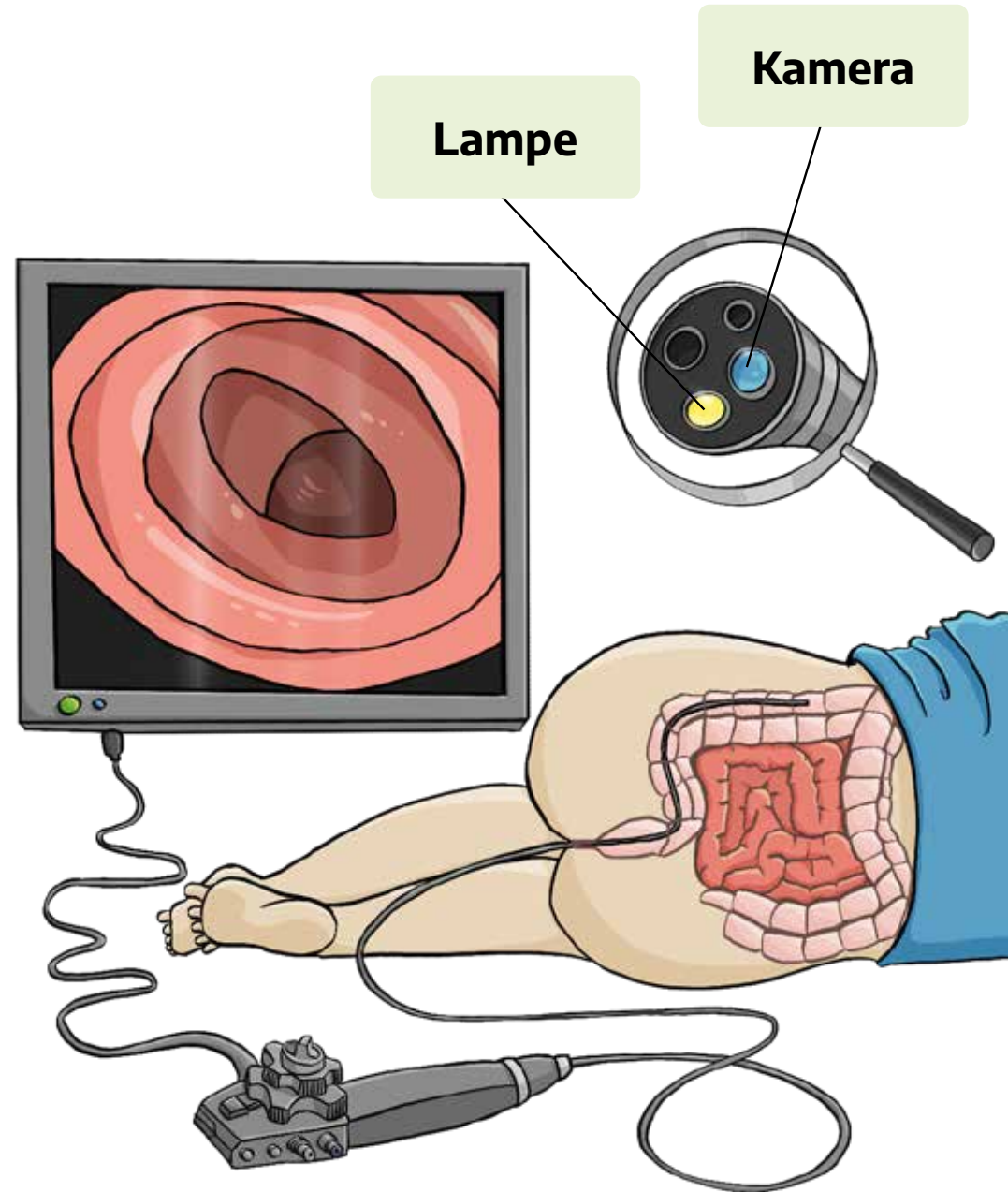
Teilen Sie den Patient*innen leicht verständlich mit, wie in Ihrer Praxis Ergebnisse übermittelt werden.



Vorschau



INFOMATERIAL DARM: **Darm-Spiegelung**



Was ist eine Darm-Spiegelung?

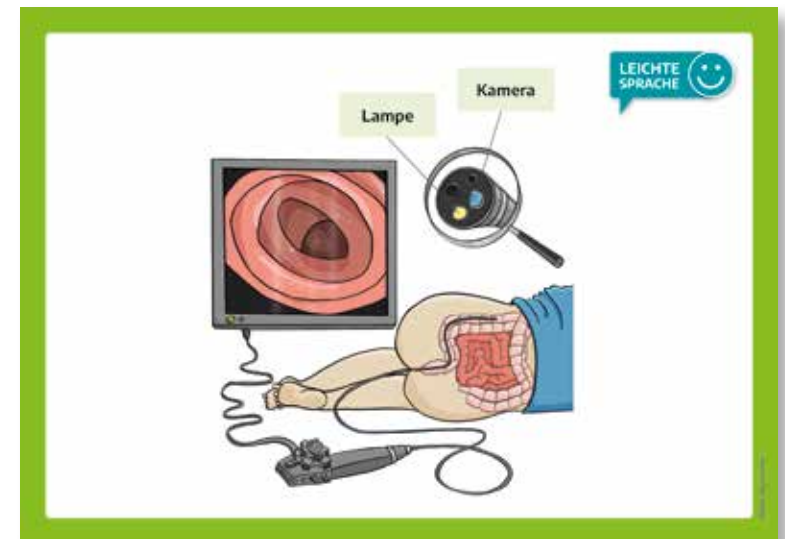
Die Darm-Spiegelung ist eine Untersuchung.
Die Darm-Spiegelung ist die **gründlichste Untersuchung** für die Suche nach Darm-Krebs.

Wo machen Sie die Darm-Spiegelung?

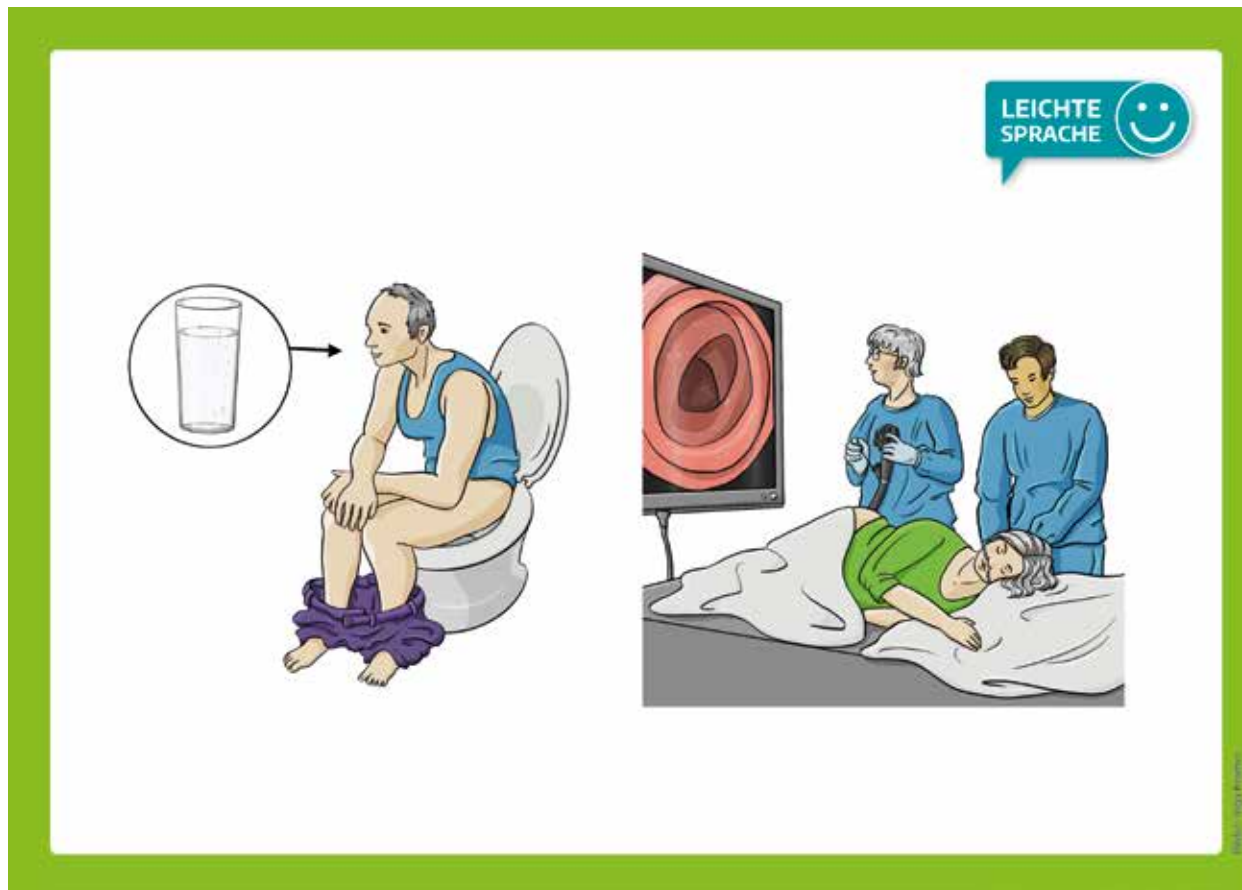
Sie machen die Darm-Spiegelung in einer **Arztpraxis** oder im **Krankenhaus**.

Was passiert bei der Darm-Spiegelung?

Der Darm wird **untersucht**.
Dabei liegen Sie auf einer Untersuchungs-Liege.
Der Arzt oder die Ärztin **guckt sich den Darm von innen an**.
Der Arzt oder die Ärztin **braucht** für die Darm-Spiegelung einen **dünnen Schlauch** und einen **Bildschirm**.
Am Schlauch ist vorne eine **kleine Kamera** und eine **kleine Lampe**.
Der Arzt oder die Ärztin **führt einem dünnen Schlauch** durch den Po in den Darm.
Auf dem großen **Bildschirm** kann der Arzt oder die Ärztin alles **genau sehen**.
Der Arzt oder die Ärztin weiß dann: **Was ist los im Darm?**



Vorschau



INFOMATERIAL DARM: **Darm-Spiegelung und die Vorbereitung**



Wie ist die Vorbereitung für eine Darm-Spiegelung?

Vor der Darm-Spiegelung müssen Sie Ihren **Darm reinigen**.

So machen Sie die Darm-Reinigung.

Sie bekommen eine Flüssigkeit mit einem **Abführ-Mittel**.

Sie müssen **viel trinken**.

Dann müssen Sie **oft** auf die **Toilette** gehen.

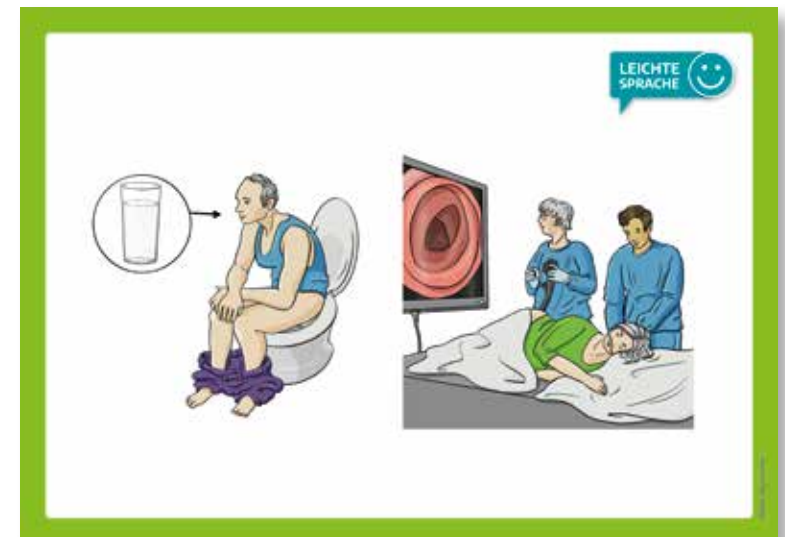
Für die Darm-Spiegelung muss der **Darm ganz leer** sein,
damit der Arzt oder die Ärztin mit der **Kamera alles genau sieht**.

Wo machen Sie die Darm-Reinigung?

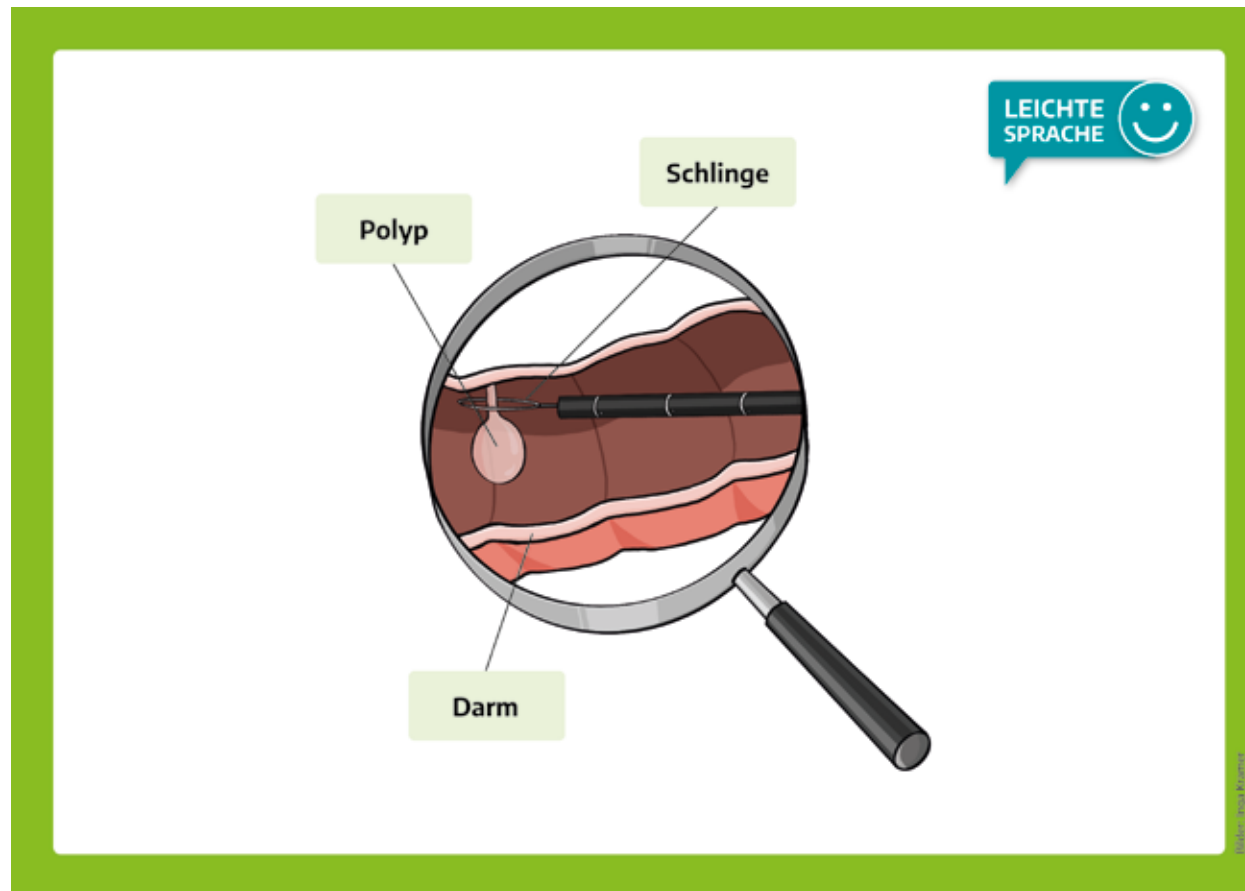
Die Darm-Reinigung machen Sie Zuhause.

Hinweis:

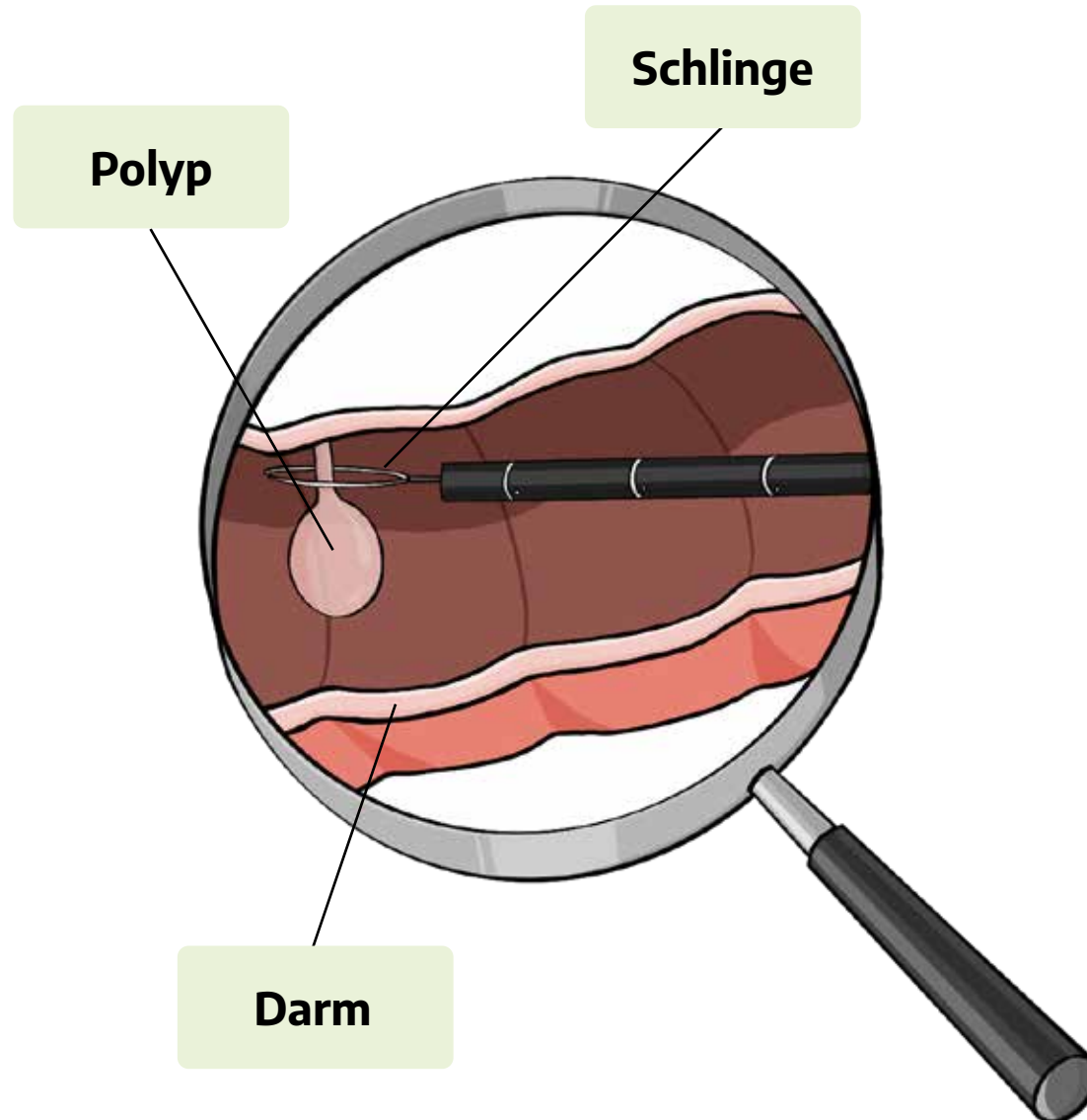
Es gibt ein Infoblatt in Leichter Sprache zum Thema:
Darm-Reinigung bei der Krebsgesellschaft NRW.



Vorschau



INFOMATERIAL DARM: **Darm-Spiegelung – Polyp**



Was sieht der Arzt oder die Ärztin bei der Darm-Spiegelung?

Vielleicht sind **Polypen** im Darm zu sehen.
Ein Polyp ist **verändertes Gewebe** im Darm.
Der Arzt oder die Ärztin entfernt die Polypen mit einer **kleinen Schlinge**.
Das **tut nicht weh**. Sie spüren das nicht.
Krebs wird dadurch oft vermieden.

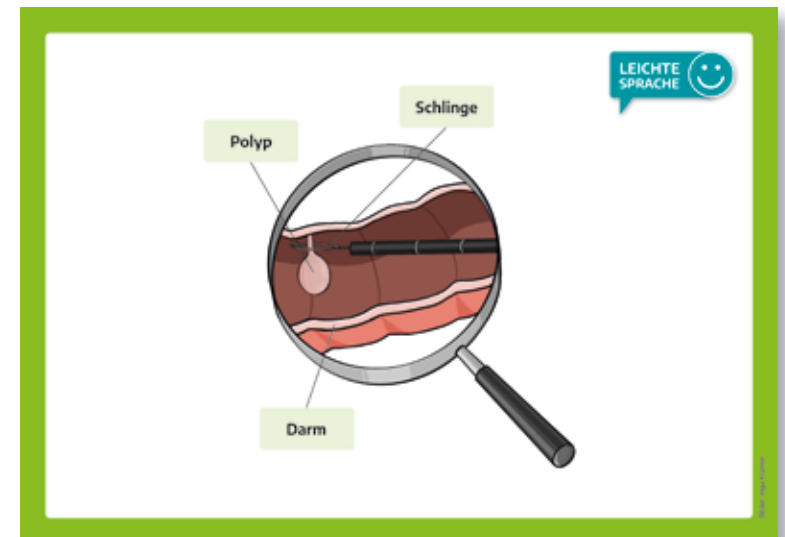
Nach der Darm-Spiegelung untersuchen **Fachleute im Labor** eine Gewebe-Probe von allen Polypen.

Was ist nach einer Darm-Spiegelung?

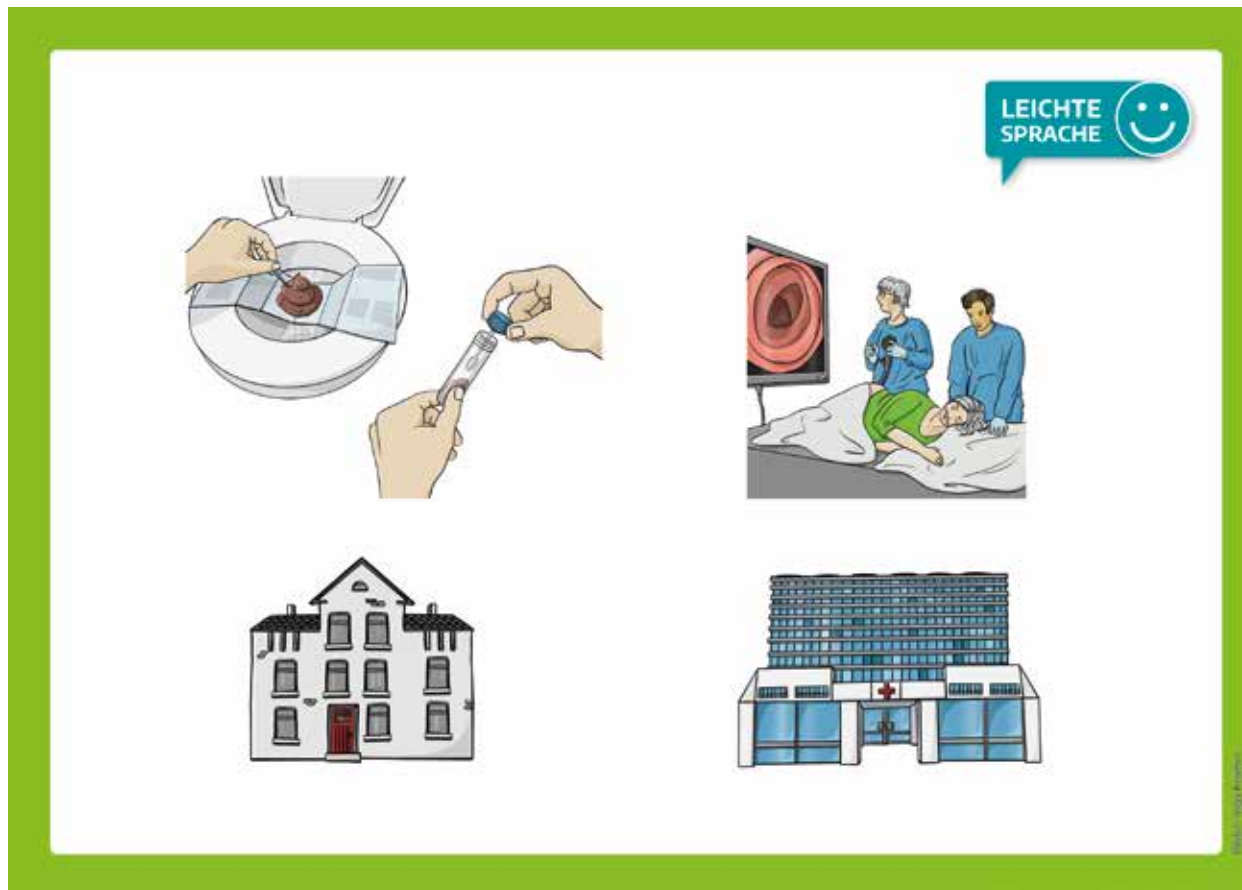
Nach einer Darm-Spiegelung bekommen Sie **Ergebnisse**:

- Was hat der Arzt oder Ärztin **gemacht**?
- Was hat der Arzt oder die Ärztin **herausgefunden**?
- Was haben die Fachleute im Labor **herausgefunden**?

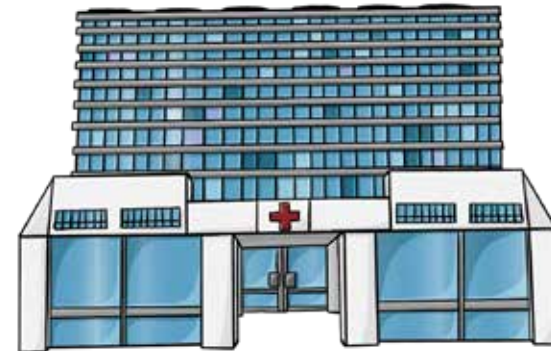
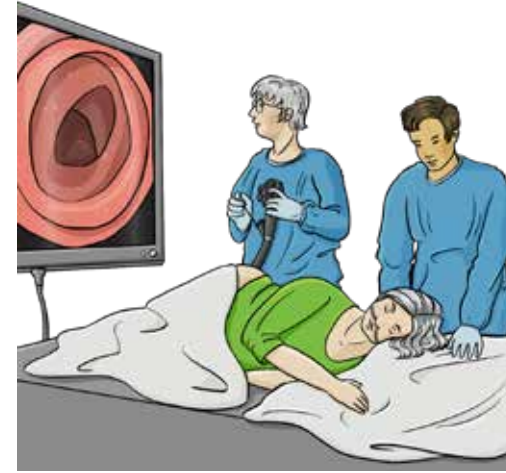
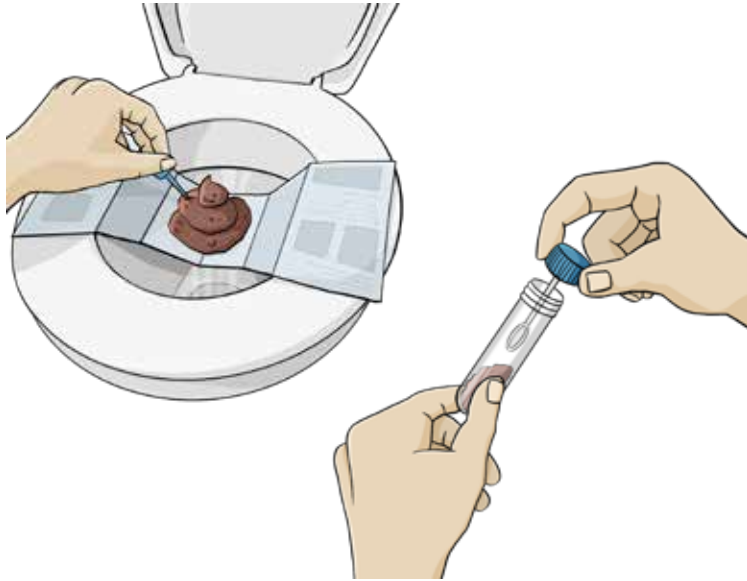
Teilen Sie den Patient*innen leicht verständlich mit,
wie in Ihrer Praxis **Ergebnisse** übermittelt werden.



Vorschau



INFOMATERIAL DARM: **Stuhl-Test und Darm-Spiegelung – Gegenüberstellung**



Stuhl-Test

Die Vorbereitung für den Stuhl-Test ist **nicht** aufwändig.

Sie machen die Stuhl-Probe zu Hause.
Bringen Sie die Stuhl-Probe zur Arztpraxis:
am gleichen Tag oder am nächsten Tag.

Fachleute im Labor suchen
nach Blut in der Stuhl-Probe.
Sie sollten den Stuhl-Test alle 2 Jahre machen.

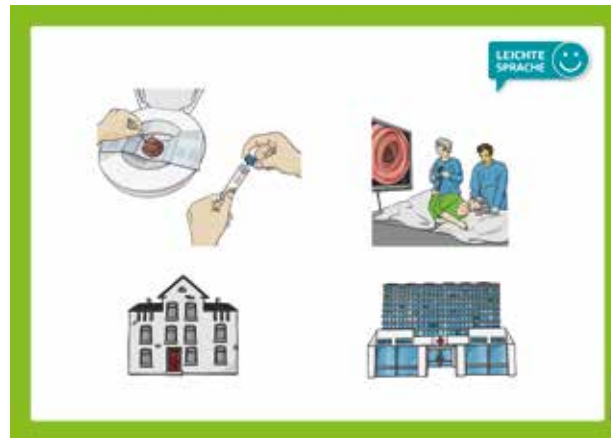
Darm-Spiegelung

Die Vorbereitung für die Darm-Spiegelung ist aufwändig.

Sie müssen eine Darm-Reinigung machen.
Die Darm-Reinigung dauert zwei Tage.

Sie machen die Darm-Spiegelung in der
Arztpraxis oder im Krankenhaus.

Ihr Darm wird sehr gründlich untersucht.
Sie sollten die Darm-Spiegelung alle 10 Jahren machen.



Impressum

Dieser Aufsteller ist vom Projekt:
Krebs-Vorsorge verstehen. Krebs früh erkennen.

Wir haben zusammen-gearbeitet mit:

- Menschen mit Lern-Schwierigkeiten
- Ärzten und Ärztinnen.

Vielen Dank an alle für die Zusammenarbeit.

Wir haben Fach-Infos benutzt.

Die Fach-Infos heißen

S3-Leitlinie Kolorektales Karzinom - AWMF 2019.

Beschäftigte aus der Werkstatt für behinderte Menschen
in der Evangelischen Stiftung Volmarstein
haben den Text in Leichter Sprache geprüft.

Die Bilder sind von

Inga Kramer: www.ingakramer.de

Das Europäische Logo für einfaches Lesen
ist von © Inclusion Europe.



Nina Probst hat den Aufsteller gestaltet.

Dieser Aufsteller ist von Juli 2022.

LEICHTE
SPRACHE



Durchgeführt von:



In Kooperation mit:



Gefördert von:



Weitere Infos zum Projekt:

www.krebsgesellschaft-nrw.de/leichte-sprache